



អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

**Chambres Extraordinaires au sein
des Tribunaux Cambodgiens**

ការិយាល័យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត

**Office of the Co-Investigating Judges
Bureau des Co-juges d'instruction**

សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌ

Criminal Case File /Dossier pénal

លេខ/No: 002/14-08-2006

លេខស៊ើបអង្កេត/Investigation/Instruction

លេខ/No: 002/19-09-2007-ECCC-OCIJ

ឆ្នាំពីរពាន់ដប់ ខែកញ្ញា ថ្ងៃទីដប់បួន វេលាម៉ោងបីរសៀល

យើង លី ច័ន្ទគុណ និង ហម ហ៊ុល ក្រឡាបញ្ជីនៃសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតនៃអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញ

បានទទួលពាក្យបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់មេធាវីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នី ចាន់ឌី និង Lyma NGUYEN

ក្តីឧទ្ធរណ៍នឹងដឹកនាំសម្រេចស្តីពីការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលមានអាស័យដ្ឋាន

នៅក្នុងខេត្តបាត់ដំបង ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១០ ដែលត្រូវបានជូនដំណឹងកាលពីថ្ងៃទី១៤ ខែកញ្ញា

ឆ្នាំ២០១០។

ឯកសារដើម	
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL	
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de réception):	
15 / 09 / 2010	
ម៉ោង (Time/Heure):	
11:00	
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé du dossier:	
Ratanak	



LY Chantola

ហម ហ៊ុល

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា មានទីតាំងស្ថិតនៅ ផ្លូវជាតិលេខ៤ សង្កាត់ ចោមចៅ ខណ្ឌ ដង្កោ រាជធានីភ្នំពេញ ប្រអប់សំបុត្រលេខ៧១
ទូរស័ព្ទលេខ +៨៥៥(០)២៣ ២១៨៩១៤ ទូរសារលេខ +៨៥៥(០)២៣ ២១៨៩៤១។

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia, National Road 4, Choam Chao, Dangkoa Phnom Penh

Mail Po Box 71, Phnom Penh Tel: +855(0)23 218914 Fax: +855(0) 23 218941.

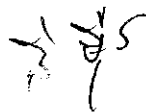
Chambres extraordinaires au sein des tribunaux cambodgiens, Route nationale 4, Choam Chao, Dangkoa, Phnom Penh

Boite postale 71, Phnom Penh. Tel: +855(0)23 218914 Fax: +855(0) 23 218941.

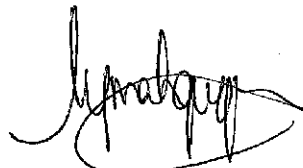
ការជូនដំណឹងអំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍**ជូន សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត**

យោងតាមវិធាន ៧៥ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង សហមេធាវីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីសូមដាក់ជូននូវការជូនដំណឹង
អំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដែលទាក់ទងទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចរបស់ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត នៅក្នុងដីកា
សម្រេចស្តីពីការទទួលយកអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលមានអាស័យដ្ឋាន
បច្ចុប្បន្ននៅខេត្ត បាត់ដំបង លេខឯកសារ D415 ចុះថ្ងៃទី ១៣ កញ្ញា ២០១០ ហើយដែលត្រូវបានជូន
ដំណឹងដល់ភាគីកាលពីថ្ងៃទី១៤ កញ្ញា ២០១០ ។

ហត្ថលេខា របស់ សហមេធាវីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



នី ចាន់ឌី



Lyma NGUYEN

ធ្វើនៅភ្នំពេញ ថ្ងៃទី១៤ កញ្ញា ២០១០

ឯកសារដើម	
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL	
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de reception):	
.....14.....09.....2010.....
ម៉ោង (Time/Heure):.....14:45.....	
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé	
du dossier:Uch A. RUM.....	